



**AUTORIZA DEVOLUCION QUE INDICA.
REQUINOA,**

Esta Alcaldía decretó hoy lo siguiente:

VISTOS :

El Artículo 62 de la Ley N° 19.880, que Establece las Bases de los Procedimientos Administrativos que rigen los actos de los Organos de la Administración del Estado.

Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695 de 1988 modificada por la Ley N° 19.130 y 19.602 de 1999, Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades, Texto Refundido Coordinado Sistematizado fijado por el D.F.L. N° 1 del Ministerio del Interior de 2006.

EL Decreto Alcaldicio N° 3337 de fecha 15.12.2025 que aprueba Presupuesto Municipal año 2026.

CONSIDERANDO:

En atención a lo informado por el Departamento de Rentas a través de Memo N° 149 de fecha 13.04.2026, mediante el cual se solicita efectuar devolución por un monto total de \$ 96.202.- a nombre de don Juan Carlos Jeldres Araya, Rut [REDACTED], monto recaudado por el pago de permisos circulación periodo 2026 de PPU [REDACTED], oportunidad en que se cometió un error involuntario en cuanto a la codificación de tasación del automóvil Citroen, modelo C-Elysee, correspondiendo de acuerdo al código de Sii N° [REDACTED], el pago por la suma de \$ 61.909.- por lo tanto, a petición del contribuyente, es necesario la devolución de una diferencia de \$ 96.202.- en consideración que realizó un pago elevado de \$ 158.111.- pago que consta en orden de ingreso de circulación N° 7859 de fecha 30.03.2026.

DECRETO :

AUTORIZASE Devolución por un monto total de \$ 96.202.- a nombre de don Juan Carlos Jeldres Araya, Rut [REDACTED] por el pago de permisos de circulación del periodo 2026 de la PPU [REDACTED].

IMPUTESE el gasto con cargo a la Cuenta Municipal 215.26.01. "Devoluciones Gestión Interna", del Presupuesto Municipal vigente.

Autorizase depósito en la Cuenta Rut. [REDACTED] de don Juan Carlos Jeldres Araya, fono : [REDACTED]

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.

DISTRIBUCIÓN:

- Direcc. Adm. y Finanzas.
- Oficina de Partes.
- Depto. de Rentas.





MEMO

MAT. : Devolución Diferencia por pago
realizado de PC año 2026.

DE : ENCARGADA PERMISOS CIRCULACION

A : ALCALDE

1.- En atención con lo señalado en el antecedente, me permito informar a Ud., que con fecha 30 de Marzo del 2026, se cursó el pago de permisos de circulación periodo 2026 de PPU [REDACTED], oportunidad en que se aplicó al vehículo en forma errada el código de tasación de Sii ([REDACTED]) por un monto de \$ 158.111.- y de acuerdo al modelo del vehículo corresponde el código de Sii [REDACTED] vehículo marca Citroen, modelo New C-ELYSEE HDI 1.6, año 2018, por un monto total a pagar de \$ 61.909.- Por lo tanto, de acuerdo al pago realizado por el periodo 2026, se suscita una diferencia por un monto total de \$ 96.202.- Por consiguiente, a petición del contribuyente, es necesario la devolución de la diferencia mencionada que consta en orden de ingresos de circulación N° 7859 de fecha 30.03.2026.

2.- En virtud de lo anterior, se solicita a usted proceder con la devolución correspondiente a un monto de \$ 96.202.- a nombre de don Juan Carlos Jeldres Araya, Rut. [REDACTED] esto con cargo a la cuenta 215.26.01.000 "Devoluciones Gestión Interna", por tanto, corresponde formalizar este acto administrativo mediante la dictación del decreto Alcaldicio pertinente.

3.- Se adjunta copia de los ingresos realizados.

4.- Lo anterior para su conocimiento y superior resolución.

DISTRIBUCION

- Alcalde
- Depto. Rentas
- Archivo



datos del Vehículo:

Placa: **KLWV-70** Tipo Vehículo: **6** AUTOMOVIL Código S.I.I.: **SD0520121** Marca: **CITROEN** Modelo: **C-ELYSEE**

2018 **Emitir Permiso de Circulación**

Año(s) a Pagar: Desde: **2026** Hasta: **2026**

Datos del Pago: Contado: **61,909** 1ª cuota: **30,955** Fecha Venc.: **31/03/2027**

% Corr. Monetaria: **0.00** % I.P.C.: **0.00** % Interes: **0.2**

Imprimir Permiso de Circulación. Fondos a Terceros.

Comuna Permiso Anterior: **REQUINOA**

Nº Boletín: Fecha Original: **/ /** Nº Serie:

Comuna: Fondos Recibidos

Observaciones: **FONDOS RECIBIDOS**

Año	Tasación	Fecha Pago	Pago	Valor PC	IPC	Intereses	Total	Código SII	U.T.M.	%
2026	5,187.995.00	8/04/2026	Contado	61.909	0	111	62.020	SD05201211	69.751	

Calcular Aceptar Cerrar Total deuda: **62,020**

- Pago Inicial (30/03/2026) en monto de \$ 188.111.- (cod. SII SD052012118) (\$ 455.428 Avalúo).

- Devolución \$ 96.202.- (cod SII SD052012118) (\$ 5.187.995 Avalúo).



Datos del Vehículo:

KWV-70 - 6 | AUTOMOVIL | SU0520121 | CITROEN | GRAND C4 X
Placa Tipo Vehículo Código SII Marca Modelo

Tasaciones

Buscar por:
 Tipo Vehículo:
 Marca: CITROEN | Modelo: C | Versión: | Potencia: | Marchas: |
 N° Pts. Cilind. Comb. Trans. Equip. Año: 2018 | Equip. Detallado: | Año Permiso: |

Resultado de la Búsqueda:

Código SII	Marca	CIL	CB	TR	EQUI	Modelo	Pt	Tasación	Version	Año
HB052024418	CITROEN	1600	Dies	Aut	Norm	C4	4	9558665	BLUEHDI S&S EAT6 FEE	2018
HB052024518	CITROEN	1600	Dies	Aut	Full	C4	4	8713233	BLUEHDI S&S EAT6 SKY	2018
HB052024618	CITROEN	1200	Benc	Aut		C3	5	6445017	PURETECH 110 S&S EAT6	2018
HB052024718	CITROEN	1600	Dies	Mec		C3	4	4569062	BLEU HDI	2018
HB052024818	CITROEN	1600	Dies	Mec		C4	4	5590330	CACTUS 1.6 E-HDI 92 SKY	2018
SD052011818	CITROEN	1600	Benc	Aut	Full	C-ELYSEE	4	5863151	VTI EXCLUSIVE	2018
SD052012018	CITROEN	1600	Dies	Mec	Full	C-ELYSEE	4	5447654	HDI 92 BVM EXCLUSIVE	2018
SD052012118	CITROEN	1600	Dies	Mec	Full	C-ELYSEE	4	5187995	HDI 92 BVM FEEL	2018
SD052012318	CITROEN	1200	Benc	Mec	Full	C-ELYSEE	4	4678676	PURETECH FEEL	2018
SD052012418	CITROEN	1200	Benc	Mec	Full	C-ELYSEE	4	5001715	PURETECH SHINE	2018
SD052012518	CITROEN	1600	Benc	Aut	Full	C-ELYSEE	4	6024670	VTI 115 EAT6 SHINE	2018
SD052012618	CITROEN	1600	Dies	Mec		C-ELYSEE	4	5707313	1.6 HDI 92 92 BVM SHINE	2018
SU052009918	CITROEN	1600	Dies	Aut	Full	C4	4	6898524	CACTUS E-HDI S ETG6 FEE	2018

28 Registro(s) encontrado(s).

2026	7859	30/03/2026	30/03/2026	Total	NORMAL	158.111	0	0	158.111	FONDOS RECIB
2026	10258	06/04/2026	06/04/2026	Total	DUPLICADO	0	0	0	0	DUPLICADO



Date: lun, 6 abr 2026 a las 10:09
Subject: Pago excesivo de Permiso de circulación
To: waldov16@gmail.com <waldov16@gmail.com>

Señor Alcalde
Ilustre Municipalidad de Requínoa
Presente

Yo, **Juan Carlos Jeldres Araya**, cédula de identidad N° 18.042.246-3, domiciliado en las Bandurrias, comuna de Requínoa, me dirijo respetuosamente a usted con el fin de solicitar la revisión del cobro realizado por concepto de permiso de circulación correspondiente al año 2026 de mi vehículo.

El día 30 de marzo de 2026 realicé el pago del permiso de circulación de mi vehículo patente [REDACTED] por un monto total de **\$158.111**, según consta en el documento emitido por la Municipalidad de Requínoa.

Sin embargo, al revisar los antecedentes de la **tasación fiscal del vehículo**, he detectado que el cálculo del permiso fue realizado considerando un modelo distinto al que realmente poseo. En el permiso de circulación se indica como modelo **Citroën Grand C4**, siendo que mi vehículo corresponde a:

- Marca: **Citroën C-Elysée**
- Año: 2018
- Motor: 1.6 HDI diésel
- Tipo: Sedán

Debido a este error en la identificación del modelo, se utilizó una tasación fiscal superior a la que corresponde, generando un cobro mayor al valor real del permiso de circulación.

Por lo anterior, solicito respetuosamente:

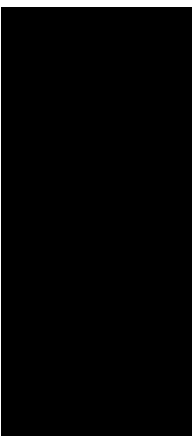
1. La revisión de los antecedentes del vehículo en el sistema municipal.
2. La corrección de la tasación fiscal aplicada.
3. El recálculo del permiso de circulación correspondiente al año 2026.
4. La devolución del monto pagado en exceso.

Adjunto a esta solicitud copia del permiso de circulación emitido, padrón del vehículo y cédula de identidad, con el fin de respaldar los antecedentes expuestos.

Agradezco desde ya su gestión y disposición para revisar esta situación.

Sin otro particular y esperando su pronta respuesta, le saluda atentamente.

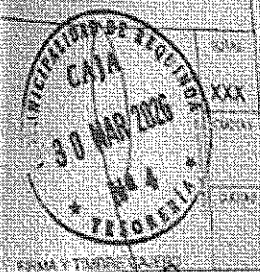
Datos para transferencia:



--
Waldo Valdivia

COMPROBANTE DE PAGO DE PERMISO DE CIRCULACION

MUNICIPALIDAD DE	(1) LEONOR REQUINOA	FECHA	7859 30/03/2026	SERIE	[REDACTED]
NOMBRE Y RAZON SOCIAL	JUAN CARLOS JELDRES ARAYA	COMUNA	REQUINOA	PLACA	[REDACTED]
DOMICILIO	[REDACTED]	VEHICULO	Sedan	RUT	[REDACTED]
VEHICULO	Sedan	MARCA	CITROEN	PERMISO PAGADO	VENCE: 31/03/2027
PTS. AST. KG.	0 0 0	CHASIS		MULTAS	0
CODIGO S.I.L.	SU052012118	TASACION	9,455,428	TOTAL A PAGAR	158,111
PAGO EN CUOTAS	79,056	PGO. TOTAL	158,111	PERMISO PAGADO	VENCE: 31/03/2027
PERM ANT	REQUINOA	TRM	AUT EQU FULL	CC 1,600	COMB DIES
FONDOS RECIBIDOS					



PERMISO DE CIRCULACION VENCIMIENTO: 31/03/2027

MUNICIPALIDAD DE REQUINOA AÑO 2026

VEHICULO Sedan MARCA CITROEN AÑO 2018
 COLOR GRIS ARTENSE MODELO GRAND C4
 CARGA 0 AST 0 MOTOR PTS 4

CONTRIBUYENTE: JUAN CARLOS JELDRES ARAYA
 RUT: [REDACTED]

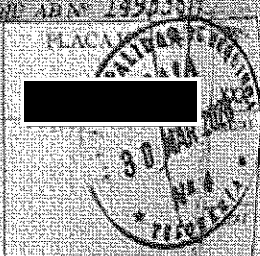
7859

PERIODO 2026

TOTAL PAGADO 158,111

CODIGO S.I.L. SU052012118
 CC 1,600 COMB DIES TRM AUT EQU FULL

7859



PERMISO DE CIRCULACION VENCIMIENTO: 31/03/2027

MUNICIPALIDAD DE REQUINOA AÑO 2026

VEHICULO Sedan MARCA CITROEN AÑO 2018
 COLOR GRIS ARTENSE MODELO GRAND C4
 CARGA 0 AST 0 MOTOR PTS 4

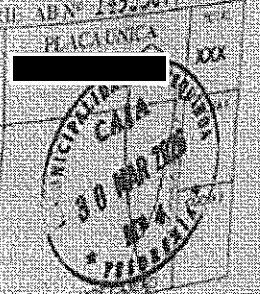
CONTRIBUYENTE: JUAN CARLOS JELDRES ARAYA
 RUT: [REDACTED]

7859

PERIODO 2026

TOTAL PAGADO 158,111

CODIGO S.I.L. SU052012118
 CC 1,600 COMB DIES TRM AUT EQU FULL



CERTIFICADO DE INSCRIPCION R.V.M.

PROPIETARIO : JUAN CARLOS JELDRES ARAYA

DOMICILIO :



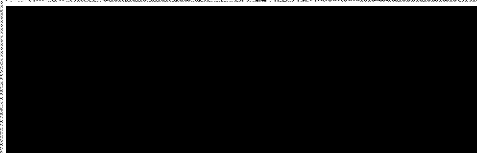
TIPO VEHICULO : AUTOMOVIL

AÑO : 2018

MARCA : CITROEN

MODELO : NEW C-ELYSEE HDI 1.6

Nro. MOTOR :



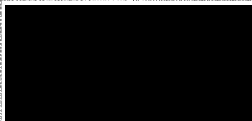
Nro. CHASIS :

Nro. SERIE :

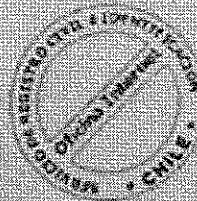
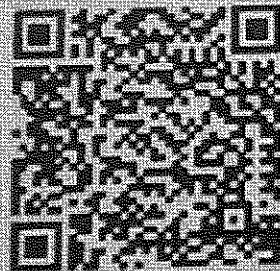
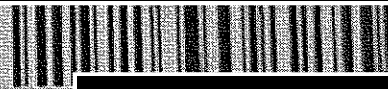
Nro. VIN :

COLOR : GRIS ARTENSE

SRCel
INSC.PPU
RUN o RUT



ADQUISICION: 19 JUN 2024
INSCRIPCION : 19 JUN 2024
EMISION : 18 JUL 2024



Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General

FECHA EMISION : 18 JUL 2024, 16:25.

CEDULA DE
IDENTIDAD



REPÚBLICA DE CHILE

SERVICIO DE REGISTRO CIVIL E IDENTIFICACION

APELLIDOS

JELDRES
ARAYA

NOMBRES

JUAN CARLOS

NACIONALIDAD

CHILENA

SEXO

M

FECHA DE NACIMIENTO

NUMERO DOCUMENTO



RUN

